

nóvn



Judy & Paul Petersen, góðu tit bæði
Hjartaliga tilkúka á silvurbúðleypsdægum. Vælfelmafturkomin
av flatlondum.
Ynskja hini í húsinum



Tiltæk

KFUK, Tórshavn
Hóskvöldið kl. 19.30 verður
almennur bíbliutími við
Sonju Klein, presti.

Ebenezer, Tórshavn
Sunnudag kl. 18: Evangel-
ískt møti. Kl. 21: Útimøti.
Mánakvöld kl. 20: Bøn-
armøti.
Mikukvöld kl. 20: Upp-
byggjarmøti.

Aglow, Tórshavn
Fundur verður á Sjómans-
heiminum friggjakvöldið
kl. 20 v/ Tove Mommer og
Benedikte Early. Allar
kvinnur eru vælkomnar.

Samkoman Immanuel
Í kvöld kl. 20.30: Møti.

Rhema, Tórshavn
Í kvöld kl. 20: Evangelískt
møti.
Sunnudagin kl. 10.30:
Morgunmøti.
Sunnudagin kl. 10.30:
Sunnudagsskúli.
Øll eru vælkomnin.

Lívsins Orð, Saltangará
Hóskvöldið kl. 20: Møti við
Fríðtór Debes.
Sunnmorgunin kl.
10.30: Møti.

Missionshúsið á Tvøroyri
Í kvöld kl. 19.30: Bíbliu-
tími.

Samkoman Sion, Vágur
Sunnudag: Morgunmøti kl.
11.00. Evangelískt møti kl.
18.00.
Telefonandaktin svarar á
73777.

AA-Sporafundur
í Havn í kvöld kl. 20 í Tór-
søtu 5 (inngongd vestan-
fyri).

BBC

PRIME

Mikudagur 20. august
0.00 Paris and the New
Mathematics
0.30 The Spiral of Silence
1.00 The Information Society
1.30 This Little Flower Went to
Market

Kristnastova
Birmavej 36, København S,
tlf. 31 55 18 09 /
fax 31 58 61 49.
Friggjakvöldið kl. 20 er
kristiligur fundur.
Sunnmorgunin kl. 11 er
samkomufundur við breyð-
bróting og sunnudagsskúli
kl. 12.30.

Malta, Hirtshals
Sunnudag:
Kl. 11: Breyðbróting.
Sunnudagsskúlin byrjar aft-
ur, tá skúlarin byrja.
Kl. 18: Evangeliskur fund-
ur.

Mikukvöld kl. 20: Bøn- og
uppbyggjarmøti.
Øll eru hjartaliga væl-
komin til hesi møti. Eftir
fundirnar bjóða vit ein
drekkanum.
Samkoman Malta
í Hirtshals

Føroyahúsið
í Keypmannahavn
Vesterbrogade 17 A
1620 København V
Tlf. 31 23 15 87
Fax 31 23 15 18
Kunningartlf. 31 23 15 86,
sum sigur frá øllum tiltøk-
um.

Kaffistovan er opin frá
kl. 14-19 hvønn dag úttan
leygardag. Mánadag kl. 17-
19 er Dagur og Vika o.a.
Týsdag kl. 17.30 er dagurð.
Føroysk bløð liggja frammi.
Dagurðamat, fløgur,
bond, bókur og ullvørur eru
m.a. at fáa á kaffistovuni.
Ráðgevingin: Tlf. 31 23 99
80, Fax 31 23 92 34 er opin
mánadag, týsdag og hós-
dag kl. 11.30-15.30. Miku-
dag kl. 14-18.

MFS, Tlf./fax 33250210
Opíð mikudag og friggja-
dag kl. 16-18.
Oyggjaskoggi, tlf./fax
31232310.
Nærvarp Okkara, tlf.
31228401.
Skúlin, 53681757.

VALUTAKURSIR

		19.08.97	Ultimo síðsta mán.
USA	Dollarar	700,7000	700,7000
Bretland	Pund	1128,51600	1140,5900
Týskland	Markur	381,2000	381,1400
Sverriki	Króna	86,9900	87,8000
Noreg	Króna	91,5700	92,0200
Frakland	Frankur	113,2300	113,1200
Belgia	Frankur	18,4730	18,4730
Sveits	Frankur	462,5500	460,3500
Holland	Gyllin	338,5000	338,3200
Italia	Liri	0,3914	0,3909
Finnland	Markur	127,6100	128,4700
Ísland	Króna	9,8400	9,9000
Eysturriki	Skillingur	54,2140	54,2110
Spania	Pesetas	4,5200	4,5240
Portugal	Escudos	3,7650	3,7780
Kanada	Dollari	505,4100	506,8400
Grikkaland	Drakmur	2,4620	2,4630
Japan	Yen	5,9334	5,9147
Írland	Pund	1024,0700	1020,9800
	XEU	749,7900	751,2600

Kelda: **FØROYA SPARIRASSI**

2.00 Mad About Music
4.00 The French Experience
6.00 BBC Newsdesk
6.25 Prime Weather
6.30 Monty the Dog
6.35 The Genie from Down
Under
7.00 Grange Hill
7.25 The Ozone
7.45 Ready Steady Cook
8.15 Kilroy
9.00 Style Challenge
9.30 Eastenders
10.00 Campion
10.50 Prime Weather
11.00 Real Rooms
11.20 Style Challenge
11.50 Ready Steady Cook
12.20 The English Country
Garden
12.45 Kilroy
13.30 Eastenders
14.00 Campion
14.50 Prime Weather
15.00 Real Rooms
15.30 Monty the Dog
15.35 The Genie from Down
Under
16.00 Grange Hill
16.30 Wildlife
17.00 BBC World News
17.25 Prime Weather
17.30 Ready Steady Cook
18.00 Eastenders
18.30 Wilderness Walks
19.00 Next of Kin
19.30 Goodnight Sweetheart
20.00 I Claudius
21.00 BBC World News
21.25 Prime Weather
21.30 I Graves
22.30 One Foot in the Past
23.00 A Mug's Game
23.50 Prime Weather

Hósdagur 21. august
0.00 Energy at the Crossroads
0.30 Our Invisible Sun
1.00 Good Seeing
1.30 Cosmic Recycling
2.00 Music Market
4.00 The French Experience
6.00 BBC Newsdesk
6.25 Prime Weather
6.30 Wham Bam Strawberry Jam
6.45 The Really Wild Show
7.10 Goggle Eyes
7.45 Ready Steady Cook
8.15 Kilroy
9.00 Style Challenge
9.30 Wildlife
10.00 Lo'lejo
10.50 Prime Weather
10.55 Real Rooms
11.20 Ready Steady Cook
11.50 Style Challenge



Mikudagur 20. august
7.30 Swimming
8.00 Swimming - Live
10.30 Swimming
11.00 Motorcycling
11.30 Motorcross
12.00 Swimming
13.00 Swimming - Live
14.00 Swimming - Live
15.00 Swimming - Live
15.15 Swimming
17.00 Motorsports
18.00 Truck Racing
18.30 Swimming
19.00 Trick Shot
21.00 Swimming
21.30 Football
23.30 Tennis
0.00 Sailing
0.30 Clipse

Hósdagur 21. august
7.30 Swimming
8.00 Swimming - Live
10.30 Swimming
11.00 Football



Mikudagur 20. august
4.55 The City
5.20 Góðan morgun bøn

6.50 Góðan morgun
9.30 Góðan morgun (e)
11.00 TV-Shop
11.50 Pæfific Drive
12.15 All American Girl
12.45 Major Dad
13.15 Paradise Beach
13.45 Heartbreak High
14.40 Pacific Drive
15.05 Thunder Alley
15.35 The City
16.05 Ricki Lake
17.00 TV3 beinleiðis
17.05 í ringum og í góðum tíðum
17.35 Nightingales
18.30 Pyramidan
19.00 Fótibólur: Bosnia-Danmark
21.45 TV3 beinleiðis
22.00 Filmur: Nico
23.55 New York Undercover
0.50 Cops
1.20 Diana
2.05 Liðugt

Hósdagur 21. august
4.55 The City
5.20 Góðan morgun bøn
6.50 Góðan morgun
9.30 Góðan morgun (e)
11.00 TV-Shop
11.50 Pacific drive



Mikudagur 20. august
16.25 HM fótibólur: Kekkia-
Føroyar
19.00 Bamsi og kjúli (e)
19.30 Tintin 1.2
20.00 Eldgosið
20.50 Kappingin innan bíliðnaðin
21.30 Ein maður nevndur hestur -
am. cowboyfilmur
Ótósandi fyrri bøn
23.20 New York Blues
0.05 Liðugt



Mikudagur 20. august
7.15 Tiðindi
7.17 Morgunlesturin
7.30 Tiðindi
7.35 Morgunstund
9.00 Tiðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Heimurin í dag (e)
10.00 Tiðindi
10.05 Fimleikaletan 132
10.10 Kvøðuljómar til sjófólk
11.00 Tiðindi
11.01 Undir degurð
12.00 Tiðindi
12.01 Middagstónleikur
12.15 Veður og skrá
12.20 Tiðindi
12.35 Dagurðatónar
13.00 Tónatímin
14.00 Tiðindi
14.01 Nýtt og gott gamalt - Kim
Hansen veitur lægini
15.00 Tiðindi
15.01 Kekkia-Føroyar - Beinleiðis
frásegning frá landsdysti í
Teplce í Kekkia. Jógvan Arge
og Suni Merkestin siga frá
Ungdómsdiskotekið
Theodor Olsen leggur til rættis
17.30 Veður og skrá
18.25 Veður og skrá
18.30 Tiðindi
18.55 Føroyar í dag - Tórður
Mikkelsen leggur til rættis
19.25 Á sanganna veingjum -
Gunnvør Poulsen skipar fyrri
19.55 Tiðindi

Hósdagur 21. august
7.15 Tiðindi
7.17 Morgunlesturin
7.30 Tiðindi
7.35 Morgunstund
9.00 Tiðindi
9.05 Morgunlestur (e)
9.15 Dagsins tónar
9.30 Føroyar í dag (e)
10.00 Tiðindi
10.05 Fimleikaletan 132
10.10 Lurtararnir og vit
11.00 Tiðindi
11.01 Burtur á heiði - Birgir Kruse
skipar fyrri
12.00 Tiðindi

HAVNAR BIO



Mikudagur 20.08. kl. 19³⁰
Hósdagur 21.08. kl. 19³⁰



Mikudagur 20.08. kl. 20³⁰
Hósdagur 21.08. kl. 19³⁰



Mikudagur 20.08. kl. 22³⁰
Hósdagur 21.08. kl. 21³⁰



Mikudagur 20.08. kl. 22¹⁵
Hósdagur 21.08. kl. 21¹⁵



Undan frumsýning
Hósdagur 21.08. kl. 22³⁰



Frumsýning
Fríggjadagin 22.08.